

To besedilo je zgolj informativne narave in nima pravnega učinka. Institucije Unije za njegovo vsebino ne prevzemajo nobene odgovornosti. Verodostojne različice zadevnih aktov, vključno z uvodnimi izjavami, so objavljene v Uradnem listu Evropske unije. Na voljo so na portalu EUR-Lex. Uradna besedila so neposredno dostopna prek povezav v tem dokumentu

► **B****UREDBA KOMISIJE (ES) št. 555/2008**

z dne 27. junija 2008

o določitvi podrobnih pravil za izvajanje Uredbe Sveta (ES) št. 479/2008 o skupni ureditvi trga za vino glede podpornih programov, trgovine s tretjimi državami in obsega vinogradniških površin ter o izvajanju nadzora v vinskem sektorju

(UL L 170, 30.6.2008, str. 1)

spremenjena z:

		Uradni list		
		št.	stran	datum
► <u>M1</u>	Uredba Komisije (ES) št. 42/2009 z dne 20. januarja 2009	L 16	6	21.1.2009
► <u>M2</u>	Uredba Komisije (ES) št. 702/2009 z dne 3. avgusta 2009	L 202	5	4.8.2009
► <u>M3</u>	Uredba Komisije (EU) št. 772/2010 z dne 1. septembra 2010	L 232	1	2.9.2010
► <u>M4</u>	Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 314/2012 z dne 12. aprila 2012	L 103	21	13.4.2012
► <u>M5</u>	Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 568/2012 z dne 28. junija 2012	L 169	13	29.6.2012
► <u>M6</u>	Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 202/2013 z dne 8. marca 2013	L 67	10	9.3.2013
► <u>M7</u>	Uredba Komisije (EU) št. 519/2013 z dne 21. februarja 2013	L 158	74	10.6.2013
► <u>M8</u>	Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 600/2013 z dne 24. junija 2013	L 172	13	25.6.2013
► <u>M9</u>	Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 752/2013 z dne 31. julija 2013	L 210	17	6.8.2013
► <u>M10</u>	Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 994/2013 z dne 16. oktobra 2013	L 276	1	17.10.2013
► <u>M11</u>	Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 168/2014 z dne 21. februarja 2014	L 54	14	22.2.2014
► <u>M12</u>	Delegirana uredba Komisije (EU) št. 612/2014 z dne 11. marca 2014	L 168	62	7.6.2014
► <u>M13</u>	Izvedbena uredba Komisije (EU) št. 614/2014 z dne 6. junija 2014	L 168	73	7.6.2014
► <u>M14</u>	Izvedbena uredba Komisije (EU) 2015/1991 z dne 5. novembra 2015	L 290	9	6.11.2015
► <u>M15</u>	Izvedbena uredba Komisije (EU) 2016/38 z dne 14. januarja 2016	L 11	1	16.1.2016
► <u>M16</u>	Delegirana uredba Komisije (EU) 2016/1149 z dne 15. aprila 2016	L 190	1	15.7.2016
► <u>M17</u>	Delegirana uredba Komisije (EU) 2018/273 z dne 11. decembra 2017	L 58	1	28.2.2018

popravljen z:

- **C1** Popravek, UL L 139, 5.6.2010, str. 3 (555/2008)
- **C2** Popravek, UL L 5, 8.1.2011, str. 28 (555/2008)

▼ B

UREDBA KOMISIJE (ES) št. 555/2008

z dne 27. junija 2008

o določitvi podrobnih pravil za izvajanje Uredbe Sveta (ES) št. 479/2008 o skupni ureditvi trga za vino glede podpornih programov, trgovine s tretjimi državami in obsega vinogradniških površin ter o izvajanju nadzora v vinskem sektorju

NASLOV I

UVODNE DOLOČBE

▼ M17

▼ B

NASLOV II

PODPORNI PROGRAMI

POGLAVJE I

Postopek predložitve

▼ M16

▼ B

POGLAVJE II

Upravičeni ukrepi

▼ M16

▼ B

Oddelek 7

Odstranjevanje stranskih proizvodov

▼ M17

▼ M16

▼ B

NASLOV III

TRGOVINA S TRETJIMI DRŽAVAMI

POGLAVJE I

Režimi vhodnih cen za grozdni sok in mošt

▼ M17



NASLOV IV

OBSEG VINOGRADNIŠKIH POVRŠIN

POGLAVJE I

*Nazakonite zasaditve**Člen 55***Kazni pri neupoštevanju obveznosti izkrčitve**

1. Kazni iz drugega pododstavka člena 85(3) in člena 86(4) Uredbe (ES) št. 479/2008 se določijo tako, da zagotavljajo ustrezno kazen za kršitelje zadevnih določb.

Brez poseganja v predhodne kazni, ki so jih naložile države članice, kjer je ustrezno, države članice določijo kazni iz člena 85(3) in drugega pododstavka člena 86(4) Uredbe (ES) št. 479/2008 po naslednjih načelih:

(a) osnovna finančna kazen, ki se naloži, znaša najmanj 12 000 EUR/ha;

(b) države članice lahko kazen zvišajo na podlagi komercialne vrednosti vin, proizvedenih v zadevnih vinogradih.

2. Države članice uvedejo kazen iz člena 85(3) Uredbe (ES) št. 479/2008:

(a) za nezakonite zasaditve ob začetku veljavnosti navedene uredbe prvič 1. januarja 2009;

(b) za nezakonite zasaditve po začetku veljavnosti navedene uredbe prvič na dan pojava teh nezakonnosti.

Kazen se zopet naloži vsakih 12 mesecev po teh datumih v skladu z merili iz odstavka 1 tega člena, dokler se ne izpolni obveznost izkrčitve.

3. Države članice uvedejo kazen iz drugega pododstavka člena 86(4) Uredbe (ES) št. 479/2008 prvič 1. julija za neizpolnitev obveznosti izkrčitve in nato vsakih 12 mesecev, dokler se ne izpolni obveznost, v skladu z merili iz odstavka 1 tega člena.

4. Kazni, zbrane v smislu tega člena, obdrži zadevna država članica.

*Člen 56***Kazni pri neupoštevanju prepovedi dajanja v promet**

1. Kazni iz člena 87(2) Uredbe (ES) št. 479/2008 se določijo tako, da pomenijo ustrezno kazen za kršitelje zadevnih določb.

▼B

2. Kazni iz odstavka 1 se izrečejo, če zadevni proizvajalec, ki ima več kot 0,1 hektarja vinogradniške površine, in glede na dani primer:
- (a) ne predloži pogodbe o destilaciji do roka iz drugega pododstavka člena 57(1) ali če te pogodbe ne zajemajo celotne zadevne proizvodnje iz prijave pridelka ali prijave proizvodnje ali
 - (b) pristojnega organa ne obvesti o nameravani zeleni trgatvi do roka iz tretjega pododstavka člena 57(1) ali zelene trgatve ne opravi zadovoljivo.
3. Države članice uvedejo kazni iz 1. odstavka:
- (a) če se ne predloži pogodba o destilaciji, en mesec po izteku roka iz drugega pododstavka člena 57(1),
 - (b) pri neupoštevanju pravil o zeleni trgatvi 1. septembra zadevnega koledarskega leta.
4. Kazni, zbrane v smislu tega člena, obdrži zadevna država članica.

*Člen 57***Nedajanje v promet ali destilacija**

1. V primeru iz člena 87(1) Uredbe (ES) št. 479/2008 se lahko grozdje ali proizvodi iz grozdja namenijo samo za eno od naslednjih možnosti:
- (a) destilacijo izključno na stroške zadevnega proizvajalca;
 - (b) zeleno trgatve v skladu z opredelitvijo iz člena 12(1) Uredbe (ES) št. 479/2008 na stroške zadevnega proizvajalca;
 - (c) družinsko porabo; ta možnost je sprejemljiva samo, če vinogradniška površina proizvajalca ne presega 0,1 hektarja.

Pri destilaciji iz točke (a) prvega pododstavka:

- proizvajalci predložijo pogodbo o destilaciji iz člena 87(1) Uredbe (ES) št. 479/2008 do konca vinskega leta, v katerem so bili proizvodi proizvedeni;
- proizvodi, proizvedeni pred zakonsko ureditvijo vinograda v skladu s členom 86(1) Uredbe (ES) št. 479/2008, se obvezno destilirajo.

Pri zeleni trgatvi iz točke (b) prvega pododstavka proizvajalci vnaprej obvestijo pristojni organ o svoji nameri pred datumom, ki ga določijo države članice v skladu s členom 12(1)(b). Države članice nadzirajo zeleno trgatve v skladu s členom 12(1)(d) te uredbe.

▼B

2. Ne glede na odstavek 1 lahko države članice zaradi lažjega nadzora predvidijo, da morajo proizvajalci pristojni organ države članice pred datumom, ki ga določijo države članice v skladu s členom 12(1)(b), obvestiti, katero od možnosti iz točk od (a) do (c) prvega pododstavka odstavka 1 tega člena nameravajo izbrati.

Države članice lahko tudi omejijo izbor proizvajalcev na samo eno ali dve možnosti iz točk od (a) do (c) prvega pododstavka odstavka 1.

3. Če ima neki proizvajalec vinograde, iz katerih se proizvodi lahko tržijo, so pristojni organi odgovorni za zagotovitev, da se proizvodi iz nezakonitih zasaditev ne dodajo proizvodom iz drugih vinogradov, ki se tržijo.

▼M14*Člen 58***Obveščanje**

1. Države članice Komisiji do 1. marca vsako leto sporočijo površine, za katere je bila plačana kazen, in znesek dejansko izrečene kazni na obrazcu iz razpredelnice 1 Priloge XIII. Komisijo obvestijo tudi o svoji zakonodaji v zvezi s temi kaznimi.

Te obveznosti se ne uporabljajo več za države članice, v katerih ni nezakonitih zasaditev, ki bi jih bilo treba izkrciti.

2. Razen če je drugače navedeno v ustreznih razpredelnicah Priloge XIII k tej uredbi, se obvestila iz člena 85c(3) ter člena 188a(1) in (2) Uredbe (ES) št. 1234/2007 nanašajo na predhodno vinsko leto.

Letna obvestila se pošljejo na obrazcih iz razpredelnic 3 in 7 Priloge XIII k tej uredbi.

3. Države članice se lahko odločijo, da v obvestila iz odstavkov 1 in 2 vključijo podrobnosti o regijah ali ne.

▼B*Člen 59***Znižanja za države članice**

Če države članice ne sporočijo katere od razpredelnic do ustreznega roka, razen razpredelnice 2 iz člena 58, na obrazcu, ki je določen v Prilogi XIII k tej uredbi in na katerem so podatki iz člena 85(4), člena 86(5) in člena 87(3) Uredbe (ES) št. 479/2008 ter je ustrezno izpolnjen, se jim pomoč za podporne ukrepe iz člena 7 Uredbe (ES) št. 479/2008 lahko zniža, kot je določeno v členu 89(a) Uredbe (ES) št. 479/2008. Komisija se lahko odloči, da glede na obseg neizpolnjene obveznosti za vsak mesec zamude zaseže znesek v višini enega odstotka dodeljenih sredstev za podporne ukrepe določeni državi članici, kar začne izvajati na začetku vinskega leta, ki sledi vinskemu letu, v katerem bi morala poslati obvestilo.

▼ B*POGLAVJE II**Prehodna ureditev pravic do zasaditve***▼ M16**
_____**▼ M14***Člen 61***Obveznosti obveščanja držav članic o pravicah do nove zasaditve**

Države članice do 1. marca 2016 Komisiji sporočijo naslednje podatke za obdobje od 1. avgusta 2014 do 31. decembra 2015:

- (a) skupno površino, za katero so bile dodeljene pravice do nove zasaditve na podlagi vsakega od odstavkov 1, 2 in 3 člena 60, in
- (b) skupno površino, za katero so bile kumulativno dodeljene pravice do nove zasaditve na podlagi člena 85h Uredbe (ES) št. 1234/2007; če država članica uporabi odstopanje iz člena 60(6) te uredbe, sporoči namesto tega oceno zadevne skupne površine, ki temelji na rezultatih izvedenega spremljanja.

To obvestilo se pošlje na obrazcu iz razpredelnice 8 k Prilogi XIII k tej uredbi.

Države članice se lahko odločijo, da v obvestilo vključijo podrobnosti o regijah ali ne.

▼ M16
_____**▼ B***Člen 65***Rezerve pravic do zasaditve****▼ M16**
_____**▼ M14**

5. Države članice Komisiji na obrazcu iz razpredelnice 9 Priloge XIII do 1. marca 2016 sporočijo naslednje informacije za obdobje od 1. avgusta 2014 do 31. decembra 2015:

- (a) pravice do zasaditve, dodeljene rezervam;
- (b) pravice do zasaditve iz rezerv za plačilo ali brez njega.

▼ M16
_____**▼ M6**

▼ **B***POGLAVJE IV**Popis in merjenje zasajene površine*▼ **M17**

▼ **M16**

▼ **B**

NASLOV V

IZVAJANJE NADZORA V VINSKEM SEKTORJU

*POGLAVJE I**Načela nadzora*▼ **M16**

▼ **M17**

▼ **B**

NASLOV VI

SPLOŠNE, PREHODNE IN KONČNE DOLOČBE

▼ **M16**

▼ **M17**

▼ **B***Člen 103***Razveljavitev in sklicevanja**

1. Uredbe (ES) št. 1227/2000, (ES) št. 1623/2000, (ES) št. 2729/2000 in (ES) št. 883/2001 se razveljavijo.

Vendar:

(a) se ustrezna pravila iz Uredbe (ES) št. 1227/2000 in Uredbe (ES) št. 1623/2000 uporabljajo še naprej, če so se ukrepi, upravičeni v skladu z Uredbo (ES) št. 1493/1999, začeli izvajati ali bili sprejeti pred 1. avgustom 2008;

▼ **M1**

(b) se razpredelnica 9 Priloge k Uredbi (ES) št. 1227/2000 uporablja še naprej, če ni drugače določeno v izvedbeni uredbi o označevanju in predstavitvi vin, ki se sprejme na podlagi člena 63 Uredbe (ES) št. 479/2008;

▼ **B**

(c) priloga I k Uredbi (ES) št. 1623/2000 ostane veljavna do 31. julija 2012.

▼B

2. Sklicevanja na razveljavljene uredbe v skladu z odstavkom 1 se štejejo za sklicevanja na to uredbo in se berejo v skladu s korelacijsko tabelo iz Priloge XXII.

Člen 104

Začetek veljavnosti

Ta uredba začne veljati tretji dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Uporablja se od 1. avgusta 2008.

Člen 2 in poglavje III naslova IV se uporabljata od 30. junija 2008.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

▼ M16▼ M17▼ M6▼ M17▼ B

PRILOGA XXII

Korelacijske tabele iz člena 103(2)

1. Uredba (ES) št. 1227/2000

Uredba (ES) št. 1227/2000	Ta uredba
Člen 3	Člena 60 in 61
Člen 4(1)	Člen 62
Člen 4, od (2) do (7)	Člen 63
Člen 4(8)	Člen 64
Člen 5(1)	Člen 65(1)
Člen 5(3)	Člen 64
Člen 5(4)	Člen 65(2)
Člen 5(5)	Člen 65(3)
Člen 5(6)	Člen 65(4)
Člen 8(1)	Člen 70(1)

2. Uredba (ES) št. 1623/2000

Uredba (ES) št. 1623/2000	Ta uredba
Člen 12	Člen 32
Člen 13	Člen 33
člen 14a(1)	Člen 34
Člen 46(2)	Člen 21(3)
Člen 50(2)	Člen 22

3. Uredba (ES) št. 2729/2000

Uredba (ES) št. 2729/2000	Ta uredba
Člen 2(3)	Člen 76(d)
Člen 2(4)	Člen 76(e)
Člen 3(1)	Člen 82(1)
Člen 3(2)	Člen 82(2)
Člen 4	Člen 83
Člen 5	Člen 81
Člen 7	Člen 84
Člen 8	Člen 85
Člen 9	Člen 86
Člen 10	Člen 87

▼B

Uredba (ES) št. 2729/2000	Ta uredba
Člen 11	Člen 88
Člen 12	Člen 89
Člen 13	Člen 90
Člen 14	Člen 91
Člen 15	Člen 92
Člen 16	Člen 93
Člen 17	Člen 94
Člen 19	Člen 95

4. Uredba (ES) št. 883/2001

Uredba (ES) št. 883/2001	Ta uredba
Člen 14(1)	Člen 39(1)
Člen 20	Člen 40
Člen 21	Člen 41
Člen 22	Člen 42
Člen 24	Člen 43
Člen 25	Člen 44
Člen 26	Člen 45
Člen 27(1)	Člen 46
Člen 28	Člen 47
Člen 29	Člen 48
Člen 30	Člen 49
Člen 31(2)	Člen 51
Člen 32	Člen 50
Člen 34a	Člen 52